



حوليات آداب عين شمس المجلد ٤٩ ( عدد أكتوبر - ديسمبر ٢٠٢١ )

<http://www.aafu.journals.ekb.eg>

(دورية علمية محكمة)



جامعة عين شمس

## جماليات توظيف التداخل والسرعة السردية في الفلم الروائي

علي صباح سلمان\*

\*نهاد حامد ماجد\*

كلية الفنون الجميلة / جامعة بغداد / بغداد

Basha\_312002@yahoo.com

Nehadhmed.nh@gmail.com

### المستخاض

ان السينما من خلال انتاجها المتواصل شهدت تطورات على المستوى التقني للسرد مع تطورها فنياً وتقنياً وجمالياً، وكانت هنالك الكثير من التطبيقات الفلمية والتي اعطت ملامح تحول سردي وفني لمفاهيم السرد القصصي التقليدية وواحدة من اهم التقنيات السردية التي عمل عليها المخرجون هي التداخل السردي والسرعة السردية التي تهتم بترتيب احداث الفلم ونتيجة للاختلاف والتباين ما بين زمن القصة الاصل وزمن السرد الخطاب تكون امام مفارقة زمانية وقد قسم البحث الى خمسة فصول الاول الاطار المنهجي للبحث والفصل الثاني الاطار النظري وتضمن مباحثين الاول التداخل السردي المصطلح والمفهوم و المبحث الثاني :السرعة السردية.والفصل الثالث اجراءات البحث على العينة المختارة قصدياً وهي فلم (مستر نو بدي Mr.nobody) انتاج عام ٢٠٠٩ وعرض عام ٢٠١٣ الذي يتوافق مع حدود البحث الزمانية والمكانية وال موضوعية وبعدها خرج الباحثات بنتائج عده ابرزها النتائج :

١. كان للسرد المتداخل ابعاداً جمالية ودلالية مضافة للخطاب الفلمي من خلال التوظيف الامثل لتقنياته.
٢. اعتمد التداخل السردي في الفلم العينة على أ.التفاوت ما بين زمن القصة بسلسلتها التاريخي و زمن السرد الخطاب الذي يعتمد على نظام ظهور الاحداث فيه .  
ب. تشكل التداخل السردي من خلال المستوى السردي مصحوباً بعدد مرات الارتداد والاستباق بالنسبة الى النقطة الزمنية المحددة الذي يمثل حاضر السرد.

### **الفصل الأول الاطار المنهجي**

**مشكلة البحث:** تشهد السينما من خلال انتاجها المتواصل تطورات على المستوى التقني للسرد والذي يرافق تطور السينما فنياً وتقنياً وجمالياً، فكانت هناك الكثير من التجارب والنتاجات المبكرة على مستوى الانتاج السردي السينمائي والتي اعطت ملامح تحول سردي وفني لمفاهيم السرد القصصي التقليدية وان كانت حذرة وذلك لاسباب عدة من بينها ما يتعلق بمتلقي الخطاب السينمائي وخشية عدم فهم وادراك لمحنوى السرد القصصي في مثل هكذا تحولات سردية، وواحدة من اهم التقنيات السردية التي عمل عليها المخرجون هي التداخل السردي والسرعة السردية التي تهتم بترتيب احداث الفلم ونتيجة للاختلاف والتباين ما بين زمن القصة الاصل وزمن السرد الخطاب تكون امام مفارقة زمنية تكمن هنا مشكلة بحثنا الحالي بالتساؤلين الآتيين :

- ١: **كيف توظف تقنيات السرد (التداخل السردي ،السرعة السردية ) في الفلم الروائي جمالياً وما مسوغاتها؟**

- ٢: **ما جماليات توظيف التداخل والسرعة السردية في الفلم الروائي؟**

**أهمية البحث:** تتجلى اهمية البحث من اهمية وحداثة الموضوع وهو (جماليات توظيف التداخل والسرعة السردية في الفلم الروائي) فضلا عن فائدته للعاملين والدارسين في مجال الفن السينمائي وطلبة معاهد وكليات الفنون الجميلة.

**هدف البحث:** يهدف بحثنا الحالي الى الكشف عن (جماليات توظيف التداخل والسرعة السردية في الفلم الروائي).

**حدود البحث:** الحدود الموضوعية : التداخل والسرعة السردية في الفلم الروائي وجماليات توظيفها

الحدود المكانية: في السينما العالمية (باجيكا وكندا)

الحدود الزمانية: ٢٠١٣

الفصل الثاني (الاطار النظري)

### **المبحث الاول : التداخل السردي المصطلح والمفهوم**

يتفق اغلب المنظرين على ان التداخل السردي هو مظهر من مظاهر دراسة البناء الزمني للسرد، وترجع اغلب التصورات والاراء النقدية الى نشوء التداخل السردي في النصوص الحكائية بسبب التفاوت والاختلاف ما بين زمن القصة وزمن الخطاب فزمن القصة هو زمن خطي يراعى فيه تسلسل الاحداث خطياً في حين يكون زمن الخطاب او السرد غير متسلسل بالضرورة ولا يتلزم بسرد الاحداث خطياً وإنما على وفق نظام زمني سردي خاص يتخد السارد اياً كان شكله ونوعه، ولنا ان نتصور ما يمكن ان ينتجه هذين الخطيبين المتباينين ونعني بهما الخط الزمني للقصة مقابل الخط الزمني للخطاب او السرد الذي يقدم القصة، ونشوء التفاوت والافتراق فيما بينهما هو ما ينتج لنا مفهوم (المفارقة الزمنية) والتي تعني (دراسة التباين والافتراق ما بين زمنية القصة بتسلسلها التاريخي وزمنية السرد، ونظام ظهور احداث القصة نفسها في الخطاب) (genet, Gerarld, 1980,p35.).

وأقرباً من هذا التصور يرى مؤلفاً (نظريّة القصّة) في المفارقة الزمنيّة تقوم على ((المقارنة بين ترتيب الأحداث في النص القصصي (القصّة) وترتيب تتابع هذه الأحداث في الحكاية الخطاب)) (المرزوقى، سمير و جميل شاكر ، ١٩٨٦، ص ٧٥).

ووفقاً لما تقدم فإن اغلب الدراسات تستند في فهمها وتقديرها للزمن السردي إلى علاقة الترتيب بين زمن القصة وزمن الخطاب، من حيث أن القصة هي عبارة عن قصص حوادث حسب تسلسلها الزمني الطبيعي، في مقابل الخطاب الذي لا يراعي ذلك التسلسل الخطى (ينظر أي أم فوستر ، ١٩٩٦ ، ص ٤٠).

لذلك يكون من العسير على السارد اياً كان نوعه ان يجسد الزمن الواقعي بشكل حرفي مطابق ولكن ((مهما تتمحور في خلق الاحساس بالمنتهى والايام التام بان ما يعرفه هو الواقع الحقيقي)) (القصراوي، مها حسن، ب، ت. ص ٤٠). وعليه نلاحظ الاختلاف وعدم التطابق بين الزمنين مما يترتب على ذلك ظهور مستويات زمنية عدّة وتدخلاًت سردية يجب الوقوف عندها بشكل تفصيلي من خلال ما يمكن ان نطلق عليه (بالترتيب) يعني به ((الترتيب الزمني لتابع الاحداث في القصة والترتيب الزمني الكاذب لتنظيمها في الحكاية)) (جنت، جبار، ١٩٩٧، ص ٤٦).

ويترتب على هذا التباين بين الترتيب الزمني مفارقة زمنية أما تكون استرجاعاً لأحداث ماضية أو استباقاً لأحداث لاحقة ويطلق على مثل هذه التقنيات السردية بالمفارة الزمنية في النصوص السردية أو الحكائية كافة ونعزّو ذلك التداخل السردي إلى الاسترجاع ٢. الاستباق

يرى الباحثان ان المنظر جিرار جييت قد وضع تصنيفاً مميزاً لهاتين التقييتين السرديتين اللتان تتتجان العديد من المفارقات الزمنية الذي يكون احدهما هو تقيية التداخل

## **السردي موضوع البحث**

وهي التقنية الزمنية التي يعود من خلالها السارد والسرد بالمتلقي الى الماضي نسبة الى اللحظة القادمة، تلك النقطة التي يتوقف فيها تقدم الزمن لمجرى الاحداث التي تسرد ليعطي المجال امام تقنية الاسترجاع (برنس، جيرالد ، ٢٠٠٣، ١، ص ٢٥).

وهنالك عدد من المنظريين الذين اطلقوا على هذه التقنية مصطلحات اخرى كالارتداد او الفلاش باك ويعني الرجوع بالسرد او الاحداث او الذاكرة الى الماضي البعيد او القريب وقد ظهر هذا المصطلح عند المختصين في السينما والتلفزيون وتم توظيفه ضمن سياقات فنية ذات ابعاد جمالية ودلالية ومما تقدم يرى الباحثان ان الاسترجاع او الارتداد هو احد التقنيات السردية المهمة التي تستخدم لاغراض سردية وجمالية وهذا ما جعل (مارسيل مارتن) ان يرى في الارتداد ((طريقة تعبيرية ملائمة الى اقصى حد فهي تسمح بمرورها كبيرة وحرية واسعة في السرد )) (مارتن، مارسيل، ١٩٦٤، ص. ٢٢٤).  
ويرى الباحثان ان هنالك مسألتان تتحكمان فيما يخص قضية الاسترجاع للأحداث وهما المدى، السعة.

ويقصد بالمدى هي المسافة الفاصلة بين لحظة السرد الحاضرة واللحظة التي يرتد اليها على مستوى القصة ،في حين يقصد بالسعة هي المدة التي يغطيها ذلك الارتداد وان هاتان التقنيتان (المدى والسعفة) هما اللتان تتحكمان في تجسيد ثلات انواع من الاسترجاع وكالاتي

أولاً: الارتداد الخارجي: يعني العودة الى زمن سابق على زمن بدء السرد في الحكاية وهذا الارتداد او الاسترجاع لمجرد انه يقع خارج زمن السرد في المستوى الاول فإنه يمكن في لحظة ان يتداخل مع الحكاية الاولى لأن وظيفته الاساس تكمن في اكمال السرد في المستوى الاول وتتویر القارئ بخصوص هذه السابقة (جينت، جيرار، ص. ٦١).

وبحسب جينت فان الارتداد الخارجي هو الارتداد الذي تظل سنته كلها خارج سعة السرد الاول ويرى الباحثان ان الاسترجاع الخارجي لم يوظف فقط ليقوم بسد الفجوات والثغرات في السرد وانما يأتي في سياق السرد محمل بدلالات مضافة في سياق الموضوعة العلمية واعطاء ابعد دلالية مضافة على المستوى السردي والجمالي والفلسفي.

ثانياً: الارتداد الداخلي وفيه يكون الارتداد السردي في زمن الحكاية الاولى الاصلية اذ تكون سنته منتظمة داخل الحكاية الاولى (جينت ، جيرار ، ص. ٦١).  
وهذه التقنية السردية الارتدادية ترتبط احداث القص بعضها ببعض فيكون الارتداد ضمن نطاق السرد اي ضمن الفسحة الزمنية الاولى (القاضي، محمد وآخرون ص. ٢٠١٠، ٢٠١٧).

ويرى جينت ان الارتداد الداخلي ينقسم الى اثنين الاول نكيلي وفي هذا الجانب يقوم الارتداد بتوضيح حدث سابق لا يوضح وتفسير حدث لاحق والثاني تذكيري تكراري وهو يذكر بحدث سابق من خلال تكراره في موقع لاحقه من السرد. (جينت، جيرار، ص. ٦٤).

ثالثاً: الارتداد المزجي: وهو من التقنيات السردية الاقل حضوراً في السرد من الداخلي والخارجي ،ويسمى مزجي لجمعه بين الداخلي والخارجي، فهو خارجي عندما يعود بالزمن الى نقطة تقع خارج نطاق المستوى الاول من السرد ليصبح فيما بعد داخلي عندما يصل الى نفس النقطة التي انطلق منها السرد في المحكي الاول ،لذلك يكون من الناحية الشكلية والمفهومية اكثر تعقيداً(جينت ، جيرار ، ص. ٦٩-٧١).

ومن خلال ما تقدم يرى الباحثان ان الارتداد بانواعه وسمياته المختلفة ليس مجرد لعبة زمانية يتم من خلالها ربط الحاضر بالماضي السردي او بالعكس فقط وانما هو في جوهره الكشف عن وعي الذات بالزمن في ضوء التجربة الجديدة ،اذ تتخذ الوقائع

الماضية مدلولات وابعاد جديدة نتيجة لجريان وتدفق الزمن وذلك يرجع الى حركة الزمن وعدم ثباته مطلقاً ومايحدثه من تغيرات جوهرية على المستويين الجسدي والنفسي ، والتي تؤدي الى تغير معطيات الحاضر ومايطرأ عليه من مستجدات (القصراوي، مها حسن، ص ١٩٣).

**ب: تقنية الاستباق(الاستشراف)** ويشكل الاستباق التقنية السردية الثانية من المفارقة الزمنية والتي تكسر تسلسل الزمن في الخطاب السردي وهو تقنية سردية تتمثل في ايراد حدث مستقبلاً او الاشارة اليه بصورة مسبقة (المرزوق، سمير و جميل شاكر، ص ٠٧٦). ويرى سعيد يقطين بان الاستباق يعني (( حكي شيء قبل وقوعه )) ( يقطين، سعيد، ١٩٨٩، ص ٧٧).

ويستخدم (جاتمان) مصطلح الاستباق للتعبير عن الاستباق في الخطاب السردي الفلمي، اذ يرى انه يؤدي الى حالة وثوب الخطاب السردي الفلمي نحو احداث مستقبلية (symore chatman.1978.p64).

وهو تقنية سردية وزمنية تهدف الى تقديم الاحاديث قبل زمنها الحقيقي من زمن القصة وبامكان السرد ان يصل اليها في فترة قادمة ،ويكمن الفرق بين تقنية الاسترجاع والاستشراف في ان الاولى تقنية تشير الى شيء تم حدوثه ،اما الثاني فيشير الى تنبؤات قد تتصف بالشك وعدم امكانية حدوثها. (الحواج، فتحية عبد الله ، ٢٠٠٦، ص ٤٥).

ويقسم (جبار جينت) الاستباقات الى نوعين(جينت ، جبار ، ص ٧٧). وذلك حسب زمن الحكاية الاصلي

**أ.الاستباق الخارجي:** وهو التقنية السردية التي تحيل الى كل توقع اونهاية منطقية للأحداث والتي لا يصل اليها السرد في مستوى الاول لحظة الخاتم في كل من الخطابين الروائي واللمي على حد سواء.

**ب:الاستباق الداخلي:** ويبراد به الاخبار عن الاحاديث التي ستحدث مستقبلاً ويخلق حالة من الانتظار لدى المشاهد وحسب (جينت) يقسم الى استباق داخلي غيري القصة وهو يهمل هذا النوع لانه لا يلتقي او يتداخل مع خط السرد الاساسي ويقع خارج مساره تماماً وبالتالي تتعدم العلاقة به وكما يميز (جينت الاستباق الداخلي بنوعيه التكميلي والتكراري(جينت، جبار، ص ٨٠).

ويمكن القول ان الاستباق من التقنيات السردية النادرة الحدوث في الخطاب الروائي والسينمائي على حد سواء، ويرى الباحثان الى ان هذه الندرة في الاستخدام مقارنه (بنقنية الارتداد) كونه يعد من التقنيات السردية الاكثر صعوبة والتي تتطلب من الروائي وكاتب السيناريو قدرة على تخيل الاحاديث المستقبلية اولاً و فيما كانت ستتحقق في مستوى الخطاب السردي ثانياً اي ان يبلغها السرد في مستوى الاول اضافة الى ما تقدم فانه غالباً ما ترتبط هذه التقنية السردية بالموضوعات الفنتازية والخيال العلمي والتحليل النفسي نظراً لطبيعة القصص التي تتناولها هذه الانواع من الخطابات وفيها يتم ايراد احداث مستقبلية تتطلب قدرات استثنائية على مستوى تطور الحكاية والسرد.

### **المبحث الثاني : السرعة السردية**

من التقنيات السردية التي يتكى عليها السرد بشكل كبير هو ما يعرف بالسرعة السردية، وهي مجموعة العلاقات التي تحكم زمن القصة بزمن الخطاب السردي، ويطلق عليها المنظر (جيرار جينت) المدة وهو ما يشير إلى العلاقة بين المدة المتغيرة لاحادث القصة (الاصل) وطول النص السردي الذي يمتلك مدة فعلية ولكنها متغيرة تبعاً لطرق تحقيقها، وهو ما يعبر بصدق عن الزمنية الكاذبة للسرد المكتوب.

لذا يطلق (جينت) على هذه القضية (بالسرعة السردية) وهي السرعة التي تحكمها العلاقة بين مدة القصة وطول الخطاب، لذلك فهي تشهد تحولين هما المتحول من المدة التي تستغرقها القصة إلى المدة التي يستغرقها الخطاب باختلاف الوسيط التعبيري، ومن طول الخطاب إلى مدة النثقي.

وعليه سيتم تحديد السرعة السردية من خلال العلاقة بين المدة وهي تنشأ من العلاقات الخاصة بديمومة الزمن في البطل والسرعة وتفاوتها وبين زمن الحكاية والمقطاع النصية التي تسرد وتغطي هذه الحقبة (العاني، شجاع مسلم ، ١٩٩٤، ص ٦٤-٦٥).

ويرى الباحثان ان هذه العلاقة المتغيرة حتمياً فيما بين زمن القصة وزمن الخطاب الذي ينتجها وذلك لأنه يمكن ان يوجد هناك خطاباً سردياً متوايلاً بصورة تتبعيه دون ان يحتوي على مفارقات زمنية اي (بدون ارتدادات او استثناءات) لكن من غير الممكن ان يوجد هناك خطاباً سردياً دون ان يكون مصحوباً بتغيير في سرعته السردية الناتجه عن التفاوت بين زمني (القصة والخطاب) دون ان يكون نتائجة البقاء الناشيء من اختلاف سرعة السرد)، اذ ان الذي يحدد السرعة السردية للحكاية هي العلاقة مابين مدة القصة مقيسة بالثواني وال ساعات وال ايام والشهور وطول النص المقاس بالسطور والصفحات وعليه يمكن تقسيم ذلك الى تقنيتين (جينت ، جيرار ، ص ١٠٢).

#### **اولاً\_ تقنية التعجيل (الاسراع)**

#### **ثانياً\_ تقنية الابطاء.**

اولاً\_ تقنية التعجيل (الاسراع): وتقسم الى تقنيتين ايضاً ويتلخص عمل هاتين التقنيتين بتسريع حركة السرد وتشكلان من ١.التلخيص ٢.الحذف.

أ.تقنية التلخيص : اي ان يتم تلخيص فترة زمنية من الاحداث التي حدثت على مر سنوات وشهر وايام ويتم اختصارها سردياً باختلاف الوسيط السردي (روائي فلمي) مختصراً ومعطياً الهدف العام من هذه الاحداث التي تحمي اختصارها دون الخوض في تفاصيلها ويرى (تودوروف) ان للتلخيص امكانية سردية واسعة الانتشار تجمع سنوات باكملها في جملة واحدة (تودوروف ، ١٩٨٧، ص ٤٩).

وقد تعدد المصطلحات السردية لوصف هذه التقنية وفقاً لتوجهات النقاد وثقافاتهم لكنها في دلالتها ووظيفتها تعطي نفس المعنى فنجد ان (جينت) قد اطلق عليها تسمية الخلاصة اذ يذكر ((انها ظلت حتى نهاية القرن التاسع عشر وسيلة الانتقال الاكثر شيوعاً بين مشهد واخر)) (جينت ، جيرار ، ص ١١٠).

ويرى الباحثان انه لا يوجد للتلخيص سرعة ثابتة، فقد يطول او يقصر تبعاً للسارد الذي يقوم بتلخيص الاحداث مستخدماً وموظفاً حيزاً سردياً كبيراً او صغيراً، وبالتالي يكون التغير في سرعة السرد بالتزامن مع مقدار التلخيص الذي يقوم به السارد.

لذلك يمكن القول والاستنتاج بان تقنية التلخيص السردية هي من اوسع التقنيات المستخدمة في التحكم بالسرعة السردية في الخطابات السردية. (حسين، احمد عبد العال ، ٢٠٠١، ص ٩١).

وبحسب (جييت) فإنه يمكن وضع المعادلة الآتية:

**التلخيص = زخ < رق**      زمن الخطاب اصغر من زمن القصة  
**ب.الحذف:** التقنية السردية الثانية للسرعة السردية هي الحذف الذي يشترك مع الخلاصة في تسريع الزمن السردي وهو ((حذف مدة طويلة او قصيرة من زمن القصة وعدم التطرق لما جرى فيها من وقائع واحادث ،فلا يذكر عنها السرد شيئاً)) (بو عزه، محمد ٢٠١٠، ص ٩٤). ان حالة اغفال السرد لفترة زمنية من القصة وعدم ادراجها في الخطاب، تتصل بحالة الاغفال المتعمد للاحادات التي جرت خلال المدة المحذوفة ،وهو الجزء الذي تم اسقاطه عمداً من زمن القصة.

ولابد من وجود دلالة لاستخدام تقنية الحذف فقد تشير الى ان السرد (والسارد) لديه القدرة على تجاوز بعض التفاصيل المحدوفة والقفز الى ما بعدها لانها فترة زمنية لا تحتوي على حوادث مهمة تستحق السرد وينقسم الحذف الى فسمين

١. الحذف المحدد : وفيه يصرح السارد بحجم المدة الزمنية التي يتم حذفها.
  ٢. الحذف غير المحدد: وفيه لا يعلن السارد صراحة عن المدة الزمنية التي تم حذفها وإنما يتم فهمها ضمناً من خلال الانتباه والربط بين الأحداث السابقة والمستقبلية(يوسف ، امنه ، ١٩٩٧، ص ٨٥-٨٦).

ويضع (جنيت) معادلة في هذا الاطار  
 $z_x = \text{صفر} , \quad z_q = \text{لا نهائي}$

اذن الحذف زخ < زق زمن الخطاب اصغر بشكل لامتناهي من زمن القصة  
ان الخطاب السينمائي والتلفزيوني يستخدم تقنية الحذف باشكال واساليب متوعة وذلك  
لضمان تكثيف واختصار وتسريع السرد (فالاضمار قضية رئيسية في فن الفلم عبر  
المونتاج السينمائي)) (حسن ، طه ، ١٩٩٦ ، ص ٥٦)

و هی کالاتی :

١. حذف خالي من الوظيفة السردية وفيه يتم حذف الفقرات الزمنية والافعال الحالية من المعنى والتي لا تsemم في تطوير او دفع الخطاب الى الامام.
  ٢. الحذف الذي يحتوي على وظيفة سردية ،والذي يشمل حذف مقاطع سردية ضرورية لفهم بنية الخطاب السري ،لدوافع لها علاقة بالايقاع السردي وزيادة السرعة السردية والتشويق وبالتالي المعنى العام للخطاب ،ويشترط الحذف هنا ان يكون واع ومدروس دون ان يحدث اى ارباك او تشوش للمشاهد.

ج.الهدف الذي ينطوي على خيار جمالي والذي يشكل انعكاساً لرؤيه المخرج وكاتب السيناريو بهدف تقديم رؤيه فنية وجمالية معينة لتصبح علامه فنية فارقة او لتعطي تاثيراً جمالياً للعمل الفني.

**ثانياً: تقنية الابطاء**  
وتنقسم هذه التقنية السردية بدورها الى تقنيتين هما أ التوقف،ب. المشهد  
وتختص هاتان التقنيتان بابطاء زمن السرد لتجعله يبدوا اطول مما حدث فعلا في  
الحقيقة فهي على عكس تقنية الاسراع تقوم بتقديم الاحداث التي استمرت لساعات قليلة في  
صفحات و طويلة.

أ. التوقف: من الاساليب التي تستخدم الابطاء السردي هي تقنية الوصف او الوقفة الوصفية وتقنية المشهد فهما يشكلان توقفاً للسرد او على الاقل ابطاءً لوتيرته (ابراهيم ، علي ، ٢٠٠٢، ص ١٠٩-١١٠).

هناك اتفاق بين اغلب منظري السرد على ان التوقف في سرعة السرد يرتب غالباً بالوصف ، فعندما يقوم السارد بالوصف يعلق موقتاً جريان احداث القصة (المرزوق ، سمير و جميل شاكر ، ص ٨٦).

فهو غالباً ما يتبعها في ابطاء الزمن السردي ، بسبب جريان الوصف او الحوار في الرواية ، ولارتباط الوقفة بالوصف فتعرف (بالوقفة الوصفية) ولها عدة تسميات فتعرف عند بعض النقاد بالتوقف والاستراحة والوقف لكن المدارس النقدية الحديثة اجمعـت على ذكر مصطلح الوقفة الصافية (المرزوق ، سمير و جميل شاكر ، ص ٨٦).

ويمكن القول ان السرد والوصف متلازمان ، لكن حرية الوصف في كونه بلا سرد اوسع من حرية السرد في ان يكون بلا وصف . ويعود ذلك ((لان بوسع الاشياء ان توجد من دون ان تتحرك ، ولكن من الصعب ان توجد الحركة بغياب الاشياء )) (جينيت ، جيرار ١٩٩٢، ص ٥٢).

لكننا في مقابل ذلك نكون ازاء مفارقة امام الوسيط السينمائي والتلفزيوني لأن ((الوصف في الفلم لا يصاحبه اي توقف في زمن الخطاب ، لانه يستمر بالمرور مادام هناك استمرارية في عرض الصور على الشاشة ، ومادامنا نشعر بان الكاميرا مستمرة بالاشغال)). (symore chatman, op.eit.p74.).

وبضع (جينيت) معادلة رياضية تحكم تقنية التوقف وهي :

التوقف : زخ = ن ، زق = صفر

اذن زخ > زق زمن الخطاب اكبر بشكل متناهي عن زمن القصة  
وقد حددت الدراسات النقدية للوقفة وظائفها تدعم عملية السرد وذلك من خلال ما نظفيه عليه من ابعد على مستويات عدة؟

او لا: الوظيفة الجمالية (التزينية).

الموروثة من البلاغة التي تصنف الوصف ضمن زخرفة الخطاب اي كصورة اسلوبية ، وتعده وقه او استراحة للسرد ويكون دوره جمالي بحت.

ثانياً: الوظيفة التفسيرية (الرمزية)

حيث يكون المقطع الوصفي في خدمة القصة وعنصراً اساسياً في السرد ويكون حافزاً في نفس الوقت كسبب ونتيجة (بحراوي ، حسن ، ٢٠٠٢، ص ١٧٦).

ب: المشهد وهي التقنية السردية الثانية لابطاء السرد وتعني تحقيق حالة من التساوي بين زمن الخطاب والزمن على مستوى القصة.

وتتحقق تقنية المشهد السردية في المقاطع الحوارية والمنولوجات الداخلية للشخصيات ، وتتجسد تقنية المشهد خير تجسيد وبشكل اوضح في المقاطع الحوارية التي يتم فيها التساوق التام بين زمن الخطاب وزمن الحكاية (العمجي ، مرسل ، بـ ت، ص ٤٨).

**ويرى (جان ريكاردو)** ايضاً المشهد يتحقق في الحوار الذي ((ينشى ذلك اللون من المساواه بين الجزء السردي والجزء القصصي ، حالة من التوازن)) (Ricardo، جان ، ص ٢٥٣).

وهذا يعني ان المشهد كتقنية سردية يتجلى بالحوار ، ويكون خاصاً دون تدخل السارد وبدون حذف ، فلا وجود للراوي لترك الاحداث تتحدث عن نفسها دون تدخل ، وهذا ما يعطي لهذه المقاطع المشهدية ويكسبها طابعاً مسرحياً مقابل الطابع السردي الصرف الذي

يتصف بالخلاصة ، وهو ما يعطي للمتلقى احساساً بالمشاركة الفعالة بالحدث المسرود اذ يكون معاصرأ لحدوثه كما يقع بالضبط لحظة وقوعه.

ويرى (ليون سرميليان) ان تقنية المشهد الروائي تشبه تقنية المشهد الفلمي ، ان التجربة والحدث ذاتهما،هما اللتان تتكشفان اما عيني المتلقى وقد جسد الممثلون الفعل ، ويرى ان الخاصية الصورية في القصة ،تعتمد الى حد كبير على تقنية المشهد وبمشاركة المتلقى الكبيرة والفعالة ويغدو الخطاب اكثر واقعية واقناعا(سرميليان ، ليون ، ١٩٨٧ ، ص.٧٨).

ويسترسل (سرميليان)في طرحة لفكرة تقنية المشهد على ان ((الاتجاه الحديث يتمثل في كتابة القصة بوصفها سلسلة من الافعال المنفردة مشهد اثر مشهد ، وفي تقديم محاكاة درامية او سينمائية للحياة )) (سرميليان ، ليون ، ١٩٨٧ ، ص.٧٩).

وهذا ما يؤكد باحث اخر اذ يرى ان ((استخدام التقنيات الصورية في النص السردي الروائي،ينتج عنه كتابة نصوص قصصية تعتمد الوصف السينمائي... بحيث لا يعود القارئ يقرأ بل يرى فقط)) (العاني ، شجاع مسلم ، ص.٩٦).

ويرى الباحثان ان توظيف تقنيات السرد الصوري في الخطابات السردية ولاسيما الرواية هو الذي اكسب النص الروائي طابعاً صورياً وكاننا امام صور مرسمة لغويّاً ويختلف ذلك التجسيد الصوري تبعاً لأسلوب الكاتب وتوظيف لغته بشكل يعمل على تجسيد مخيلته الصورية وكانت امام مشهد سينمائي مرئي وليس مقروء،وبذلك نرى ان تقنية المشهد السردي هي من تقنيات المؤثرة في بنية الخطاب الروائي والسينمائي على حد سواء والتي تعمل على مستويات عدة سردياً وجمايلياً ودلائياً.

زمن الخطاب يساوي زمن القصة حسب قول جينت.

ومما تقدم يمكن استنتاج الوظائف التي تؤديها تقنية المشهد كتقنية سردية مهمة كالاتي :

١. يعمل على دعم الحدث وتطويره لأنه يعمل على بناء التفاصيل الصغيرة وادخالها في سياق الحدث الرئيسي.
٢. يشير من الناحية الدلالية الى حركة الزمن ومكان الحدث بوصفه الاطار المحيط بالحدث والشخصية.
٣. ويقوم على مستوى الدرامي بالكشف عن اعمق الشخصية ودوافعها اضافة الى تصوير حركتها الخارجية.

#### مؤشرات الاطار النظري

١. تجسيد تقنية التداخل السردي جمايلياً من خلال تحديد مشهد يمثل حاضر السرد الفلمي ، وكل ماقبله هو ارتداد وكل ما بعده هو استباق.
٢. تحدد السرعة السردية بالاستناد الى المفارقة الزمنية ما بين زمن القصة بتسلسلها التاريخي وزمن سرد الخطاب كترتيب خاصية مستندأ بذلك لتقنياته.

### **الفصل الثالث (اجراءات البحث)**

**اولاً: منهج البحث:** اعتمد الباحثان في إنجاز بحثهم الحالي على المنهج الوصفي التحليلي، والذي يعرف بأنه (وصف ما هو كائن ويتضمن وصف الظاهرة الراهنة وتركيبها وعملياتها والظروف السائدة وتسجيل ذلك وتحليله وتفسيره) (أبو طالب محمد سعيد، علم مناهج البحث، ١٩٩٠، ص ٩٤)، ويوفر هذا المنهج الاجراءات البحثية المناسبة لفحص العينات والوصول إلى النتائج المتواخة.

**ثانياً: مجتمع البحث:** تم تحديد مجتمع البحث للمرة الزمنية عام ٢٠١٣، في كندا وبلجيكا في الأفلام التي توظف التداخل والسرعة السردية جمالياً ، وبسبب سعة مجتمع البحث وامتداده زمانياً ومكانياً، فقد تم اختيار عينات قصدية للبحث، وللمسوغات سيتم ذكرها في عينة البحث.

**ثالثاً: عينة البحث:** لقد حدد الباحثان عينة قصدية، وهي فيلم (**Mr.nobody**) إنتاج عام ٢٠٠٩ وعرض عام ٢٠١٣ الذي يتوافق مع حدود البحث الزمانية والمكانية وال موضوعية، هذه العينة تتطابق ومتطلبات موضوع البحث، ولما تتمتع به من توظيف متميز لموضوعة البحث وتتضمن بناء سردي متداخل زمنياً مميزاً ومن الأفلام التي حازت على ثناء النقاد والمختصين فضلاً عن امكانية تطبيق نتائج هذه الدراسة على عينات أخرى.

**رابعاً: اداة البحث:**سيعتمد الباحثان على ماورد من مؤشرات في الاطار النظري كمعيار لتحليل العينة المختارة وبعد استحصل موافقة لجنة الخبراء والمحكمين عليها.

**خامساً: وحدة التحليل:** لا بد من اختيار وحدة تحليل ثابتة يرتكز عليها الباحثان ويعتمدها أو يستخدمها عند عملية التحليل، وهذه الوحدة ينبغي لها أن تكون محددة وواضحة المعالم، وقد اعتمد الباحثان (المشاهد التي تحتوي على التوظيف المميز لموضوع البحث) كوحدة تحليل يستخدمها في عملية تحليل عينة البحث.

**سادساً: صدق الأداة:**لتحقيق أعلى قدر من الصدق لأداة بحثه قام الباحث بعرض المؤشرات على لجنة الخبراء\* من ذوي الاختصاص في قسم الفنون السينمائية والتلفزيونية وقد أظهر السادة الخبراء بنسبة اتفاق على اداة البحث وقد ظهرت النسبة المئوية ٩٠% نسبة صدق الأداة و بذلك حقق الباحث الصدق لأداة البحث على وفق "معادلة كوبر" (John D. Cooper, , 1974, P7).

### الفصل الرابع تحليل العينة ومناقشة النتائج

فيلم (**Mr. Nobody**) هو فيلم خيال علمي تم إنتاجه في بلجيكا وكندا وصدر في سنة ٢٠٠٩ وتم عرضه في ٢٠١٣ . الفيلم من إخراج (جاكو فان دورميل) وسيناريو (جاكو فان دورميل). من بطولة (جاريد ليتو وسارة بولي وديان كروغر وديان كروجر). قصة الفلم : تدورُ قصة الفيلم حول نيمو البالغ من العمر ١١٧ عاماً والذي يتأمل في احتمالات الحياة التي كان من الممكن أن يعيشها والتي عاشها بالفعل، ثم يقصُّ حياته من خلال ثلاث قصص وثلاث أعمار وثلاث حيوانات مختلفة.

تنشأ تلك الاحتمالات بداية نتيجة قرار والد ووالدة نيمو الانفصال بعد خيانة الأم ، فيصبح نيمو في حيرة من أمره ويقع في وطأة الاختيار..إما أن يبقى مع والده ويعيش الحياة معه، أو أن يرحل مع والدته ويعيش حياة أخرى، وفي ظل هذه الحيرة تبدأ تلك الحيوانات بالإنبات في مشاهد مختلفة وبعض المشاهد يظهر فيها نيمو كعجوز طاعن في السن يروي أحاديث من هذه الحيوانات.

تلك الحيوانات في الحقيقة هي ناشئة عن احتمالات الحيائين في عقل نيمو الطفل الذي أمتلك القدرة على معرفة المستقبل نتيجة تجاوزه من قبل ملائكة الجنة على مسح معرفته بالمستقبل ، فيدخلنا الفيلم في الحياة التي سيعيشها مع أمه لو ارتحل معها وفي نفس تلك الحياة يدخلنا أيضاً في قصص واحتمالات سيعيشها نيمو ، وتارة أخرى يدخلنا في الحياة التي سيعيشها مع والده لو بقي معه ويشتمل هذا أيضاً على قصص واحتمالات أخرى كقصة حبه وزواجه من الفتاة أنا الفتاة(إليس) وقصة حبه وزواجه من الفتاة (جين). وبعد كل ذلك التنقل بين الحيوانات والقصص يظهر في الفيلم نيمو وقد سلك طريقاً آخرى ولم يبق مع والده ولا والدته.

#### التحليل

المؤشر الاول: تجسد تقنية التداخل السردي جمالياً من خلال تحديد مشهد يمثل حاضر السرد الفلمي، وكل ما قبله هو ارتداد وكل ما بعده هو استباق.



يتقاسم السرد الفلمي مشهدين رئيسيين ولا بد ان نعرف من البداية ان السرد مرتبط بوعي شخصية (السيد مجهول) والتي تعاني من اضطراب ذهني شديد وهي الان بعمر ١٧ سنة.

المشهد الاول هو لقاء سيد مجهول بطببه النفسي د فيلدハイム الذي يقوم ب اللقاءات اسبوعية معه كما نعرف من الحوار الذي يدور بينهما وهذا المشهد هو المشهد الرئيسي

في الفلم الذي نستطيع ان نعزو اليه كل التداخل السردي في الفلم وتغيير سرعته السردية، لانه كما اسلفنا مرتبط بوعي ذهني غير مستقر للشخصية ويحاول الطبيب ومستر مجهول والآخرين معرفة حقيقة هذا الشخص واي معلومات عنه تشير الى من هو حقيقة وهذا المشهد يدور زمنيا في ٩ شباط ٢٠٩٢.

المشهد الثاني الذي ينقسم السرد مع المشهد الاسبق هو مشهد زيارة الصحفي للسيد مجهول في المستشفى لعمل لقاء صحفى معه وتسجّل كل ما يقول والذي سوف يساعدنا في فك التشابك السردي الشديد والمقصود من قبل صانع العمل.

يتخذ صوت السارد المطلق المعرفة دوراً اساسياً في التحكم بمجرى السرد فيمكن ان نقول ان السرد يخوض برمهته في الفلم الى صوت السارد ووعيه الذهني الذي ينثال على شكل تدفق صوري مستمر بحيث يكون الماضي والحاضر والمستقبل حاضراً في لحظة واحد في الفلم.

#### الارتداد السردي

انطلاقاً من المشهد الرئيسي الذي يدور بين السيد مجهول والدكتور فيلهلم فاينما نتجه الى الماضي يقع خارج حدود السرد ، اي قبل بداية الفلم ،فيتم الانتقال الى الماضي في فترات زمنية متعددة وكالاتي:

مرحلة ما قبل الولادة

طفل بعمرة سنتين

طفل بعمرة ٥ سنوات

طفل بعمر ٩ سنوات

مراهاق بعمر ١٥ سنة

شاب ورجل بعمر ٣٤ سنة

مرحلة الكهولة ١١٧ سنة.

هذه المستويات الزمنية المتعددة وعملية سردها وتقسيمها وفق سرد متداخل وكان م الصعوبة فرزها وفك تشابكها.



في مشهد حيث الطبيب فيلهلم السيد المجهول على التذكر باستخدام التوبيخ المغناطيسي عليه وتردد تذكر تذكر انتقل الى فترة زمنية ابعد



إرجع بذاكرتك أكثر



هو في واقع الامر يحاكي عقل المريض ووعي الشخصية الذاتي ،فالسارد يقوم بعملية استرداد للحدث بطريقة متداخلة وغير متسللة فينتقل في المستوى الاول الى فترة زمنية في الماضي عندما كان شاب ثم ينتقل الى ماضي ابعد ماقبل التكoin او الولادة وهو يقول (كنت في المكان الذي يتواجد فيه الاطفال الذين لم يولدوا بعد). وهذه اشارة الى ان الرواذي مطلق العلم والذي يستطيع ان يطلعنا على احداث (حتى هو لم يكن موجوداً فيها)

ثم يقول (ثم تأتي مرحلة اختيار الاب والام وهي عملية غير سهلة )  
ثم ينقلنا الى مرحلة الولادة فل في سرير ثم نشاهد وهو يقوم باولى خطوات المشي ثم بعمر يقارب السنستان.

ونكون في مواجهة ما يدركه الفل في هكذا عمر لما يشاهد من احداث حوله ، فهو الان قادر على مشاهدة امه وابيه ومشاهدة يده ،ويستطيع مشاهدة عينا امه ولكنه غير قادر على مشاهدة عينيه وكما جاء في حوارات السارد.

البيب :تنذر اليوم الذي اتيت به الى المستشفى .  
فراه في المستشفى عندما كان شاب هو والطبيب ثم يطلب منه الطبيب:ارجع بذاكرتك اكثر.

نعود الى مرحلة ما قبل الطفولة ثم يتولى الاب عملية سرد كيفية لقاءه بأم نيمو بعد سقوطه على الارض بسبب قشه فيقول (هل تعرفون تأثير الفراشة) .  
نعود بين فترة واحرى الى المشهد الرئيسي الذي يجلس فيه السيد مجھول مع طبيبه الذي يكون سبباً في الانقال بين المراحل الزمنية المختلفة .  
ثم نرى مشهد زيارة الصحفي للسيد مجھول وهو بتاريخ ١٢ شباط ٢٠٩٢ الساعة ٢ و ١٢ دقيقة.

اي ان المدة الزمنية من الناحية التاريخية التي تفصل هذا المشهد عن المشهد الذي سبقه (مشهد السيد مجھول مع الطبيب ٩ شباط) هو ٣ ايام وهذا مهم جداً لفهم البناء الزمني للفلم وايضاً قبل وبعد بالنسبة لاحادث الفلم ككل.

السيد مجھول موجه كلامه للصحفي (ليس لدى ما اقوله لك ،انا رجل غير موجود .  
الصحفي :هل تتنذرك كيف كان العالم قبل ان ينتهي الموت؟)

كان هذا السؤال هو المحفز للعودة الى الماضي البعيد جداً وذلك قبل بدء التكoin وهذا ارتداء خارجي حيث تكون امام شرح نظري وفلسفي عن مفهوم الابعاد المكانية وكيفية نشوء الزمن ،فشاهد السيد مجھول يقدم شرحاً في الاستوديو ضمن برنامج تلفزيوني .

- ما الذي سوف يحدث حينما يتوقف الكوكب عن التمدد وتعكس الحركة؟! ماذا ستكون طبيعة الزمن؟ ولو ان نظرية (الخط) صحيحة فالكون له تسعه ابعاد مكانية ، وبعد زمان واحد.

ثم ننتقل الى نيمو وهو طفل ونسمع صوته من خارج الكادر الصوري.

- اذا خللت البطاطس المهروس مع الصلصة فلن تقدر على فصلها ثانية.

- الدخان يخرج من سيجار ابى لنه لا يعود الى داخلها ابداً.

هنا نكون امام مجموعة تساولات فلسفية عن بيعة الزمن وعلاقتها بحركة الاشياء وهذا كله يرتبط دلالياً بطبيعة ادراك الزمن الذي يرتبط بالفكرة الاساسية للفلم ويعطي تصوراً عن طبيعة البناء الزمني المعقد للفلم.

ونيمو لديه القدرة على التنبؤ بالمستقبل لذلك نراه يتوقع قيام سيارة والده بالتحرك والانحدار عبر الشارع لدهس امرأة تسير مع طفلها في العربة وفعلاً يتحقق ذلك.

وهو يسأل امه اسالة جدلية لها علاقة بالاحداث المستقبلية.

لماذا نستطيع تذكر الماضي ، ولا يمكن ان نتذكرة المستقبل فهو لديه القدرة على استشراف بعض الاحداث التي ستقع ويستمر السرد الفلمي في تقديم هذا التداخل السردي الشديد التعقيد والمقصود لذاته من خلال المشهدتين الرئيسيتين السابقتين.

١. مشهد السيد مجھول مع الدكتور فيلدھایم.

٢. مشهد السيد مجھول مع الصحافي.

الذين يعكسان بشكل كبير الواقع الحقيقي والمشوش للسيد (مجھول) الذي لا يستطيع الان ان يحدد ماحدث فعلاً ام مالم يحدث فنراه في مشهد محطة القطار وانفالله عن ابويه يقدم رؤيتين الاولى هي ذهابه مع امه في القار والسفر معها والثانية هي بقائه مع والده ، فلما نستطيع ان نعرف اين تكمن الحقيقة وهو ما يؤكده الصحافي قائلاً له الصحافي : عفواً سيدى لكنى لم استطع ان افهم ، هل ذهبت مع والدتك ام بقىت مع والدك .

ويستمر سرد الاحداث بطريقة ارتادية مع تأكيد صانع العمل ان الذي نشاهد صعب الفرز والادراك على مستوى السرد والبناء الزمني اولاً وعلى مستوى الحدوث ثانياً وهذا مرتبط بغراضات جمالية وسردية وفلسفية.

ولتأكيد الفكرة فان السيد مجھول يسرد لنا كيفية بقاءه مع امه وكيف تعرف على حبيبته الاولى (انا)منذ عمر التاسعة واكتشف حينها انها ابنة عشيق امه الذي كان سبب في انفالله امه عن والده.

فترى من خلال سرد ارتادي متداخل كيفية نشوء علاقة بينه وبين انا وهو الان بعمر ١٥ لتنتهي القصة برحليل زوج والدته الى نيويورك واصطحاب ابنته معه.

ثم يقدم السرد مرة اخرى (نيمو)في سنة ١٥ وهو ملازم لوالده وانه لم يذهب مع والدته والعيش معها ، وهنا يحدث الارباك السردي عن حقيقة ما حدث فكيف يقدم السرد شخصاً يكون موجود في مكانين في ان واحد وهذا ما اکده نيمو.

السارد نيمو يقدم لنا رؤيتين في نفس الوقت ويجعل المتنقى في داخل الخطاب في حالة من الارباك الذهني و عدم قدرته تحديد المسار الصحيح للسرد.

هذا التوظيف الجمالي للسرد ممزوجاً مع الارتداد بنوعيه الخارجي والداخلي اعطى ابعاداً دلالية وفلسفية من خلال تقنية السرد الموظفة والمتبعة والتي تتحصر وتحدد بوعي شخصيه غير قادره على تحديد حقيقة حدوث الاشياء.

فالسرد الكلي للفلم يجعلنا امام احتمالية كبيرة لحقيقة حدوث ما نراه على الشاشة ليبقى المشاهد امام نمط سردي لم يألفه من قبل وبجاجة الى نوع من الثقافة والوعي السينمائي لأدرك طبيعة السرد الفلمي ومعرفه ان ما يشاهده من صور قد تبدو اليه غير مترابطة هي في جوهرها تعكس تصوراً فلسفياً جديداً عن طبيعة السرد الفلمي.

### الاستباق

يقدم لنا الفلم استباقات سردية تضمنا امام تصور حول طبيعة الموضوع الذي تدور احداثه، ويكون ذلك مصحوباً بصوت السارد الذي يمكن ان نسميه المطلق المعرفة من خلال تحكمه المطلق بالسرد وجعلنا منقادين اليه وعيًا حيثما شاء زمانياً ومكانياً فهو يقدم استباق سردي منذ بداية الاحداث وكالاتي :

السارد: مثل معظم الكائنات الحية تعلمت هذه الحمامه وبسرعة الربط بين الز وفتح الباب الخشبي... .

ترفرف بجناحيها متوجهه باه هذه الحركة صاحبة التاثير الفعال في فتح الكوة وتسمى هذه الحالة (اوهام الحمامات) ويستمر صوت السارد من خارج الشاشة.

شاهدده وهو ميت في ثلاثة حفظ الموتى ما الذي فعلته لكي استحق ذلك. قطع لقطة وهو يغرق في سيارته في البحيرة محاولاً الخروج منها ببلاس قطع لحظة في حوض الاستحمام وهو يخرج فزعاً لتكون رصاصة في انتظاره ترديه قتيلاً.

قطع شاهده وهو شاب في سبات في سفينه فضائية في رحلة الى المريخ مع مجموعة من المسافرين ثم تتعرض المركبة الى نيزاك تحطمها.

كل هذه اللقطات تقدم لنا استباقات لاحادث التي سوف شاهدها في الفلم على مدار السرد، بالإضافة الى الاستباقات التي سوف يشهدها السرد الفلمي وذلك بعد مشهد البداية الحقيقي للفلم متمثلاً بمشهد لقاء السيد مجھول مع د فيلهام.

نلاحظ انه ضمن الارتدادات التي شغلت اغلب السرد الفلمي فانه توجد استباقات تحقق في المشاهد التالية.

المشهد الذي يتباين فيه الطفل بحدث حادث دهس لامرأة وطفلها بسيارة والده والتي تحركت من خلال انحدار الطريق وكان عمره ٩ سنوات.

المشهد الثاني: نيمو وهو في سن المراهقة اذ يسرد على عشيق والدته هنري كيف انه سوف يتعرض الى حادث بالقطار وفي هذه الحالة لا يتحقق الاستباق (التتبؤ).

المشهد الثالث: عندما يقوم نيمو وهو في سن ١٥ بكتابه رواية مستقبلية عن رحلة الى المريخ وكيفية السفر من خلال تقنية السبات الاصناعي (نرى ان هذا الجزء من السرد يقع خارج نطاق السرد الاساسي ولا يمكن تحديد حدوثه وانما يمثل احداث الرواية او ما يشبه المدونات التي يسجلها على الآلة الكاتبة.

يظهر لنا في نهاية الفلم انه قد سافر الى المريخ لنثر رمادليس على الكوكب.

وهناك مقاطع استباقية على المستوى الصوتي من خلال ما يقله نيمو وهو في سن ١٥ واثناء كتابته لمدوناته بأنه سيدهب في رحلة استغرقت ثلاثة اشهر وعشرة ايام وهو ما يقع ضمن الاتباق الخارجي الذي لا يبلغه السرد الفلمي في متواه الاول وكذلك يمثل السعة التي استغرقها الاستباق.

ومعظم الاستيفاقات تقع في الصور والاحاديث التي تجري في السفر الى المريخ والتي لا يبلغها السرد في نهاية الفلم اي انها غير متحققه وتبقى في حالة احتمالية حدوثها او عدم حدوثها وانها مجرد هذيانات ومن اختلاف السيد نيمو في حديثه مع الصحفي ويتبين السرد بحدث الانسحاق الكوني في عام ٢٠٩٢ ونحن نشاهد لقطة توضح لنا انفجار المركبة الفضائية في الكون.

السرعة السردية

او لا: الاسراع

أ: التلخيص

هناك عدة مشاهد مقدمة في الفلم استخدمت فيها تقنية التلخيص والتي يقدمها لنا الرواذي مطلق المعرفة كما في الافتتاحية الارتدادية وتسمى بالتلخيص الارتدادي والتي قدمها لنا السارد تقديمها سريعاً للذكريات والسنوات والبعيدة ممزوجة بتلخيص استيفاقى عندما تشاهد السيد مجھول في رحلة فضائية في المستقبل فهو يلخص لنا منذ اللقطات الاولى التي تشاهد فيها حماماً موضوعة في قفص اختباري يوضح كيفية تعلمها لبعض العادات التي يطلق عليها ( اوهام الحمامات )

ثم لقطة تليها لكيفية عكس حركة دخان السκائر ويفتهر في وسط الشاشة عنوان الفلم (مستر نو بدبي) .

- ثم تليها لقطة وهو ميت في ثلاثة حفظ الموتى.

- ثم تليها لقطة لحادثة غرفه بالسيارة في اعماق البحيرة محاولاً الخروج منها ببابس من قبل شخص جالس امامه في الحمام.

- ثم يلي ذلك لقطة تشاهد فيها وهو في سبات في احدى المركبات الفضائية التي تتعرض لمجموعة نيازك تودي الى تحطمها.

ثم قطع الى سيد مجھول وهو نائم وتوظفه ساعة الكترونية منبهه بحركة من يده ثم تشاهد لقطة ذاتيه وهو ينظر من بين اصابعه للطيب الجالس امامه.

هنا اشتركت تقنية التلخيص مع تقنية الارتداد في التحكم في السرعة السردية ، حيث يقم لنا السارد المطلق المعرفه والمشاركة في الاحاديث المتجسد بشخص السيد مجھول نيمو ، تلخيصاً سريعاً للاحاديث بهدف اعداد المشاهد لما سيأتي من احداث فيما بعد الحاضرة في واقع السرد الفلمي والمرتبطة بنیوياً بذكريات الشخصية ، وفي هذه الحالة تصبح المعادلة كالتالي

**التلخيص = زمن السرد < زمن الحكاية**

تقنية التلخيص ها جاء بطريقة سينمائية بحثه وذلك من خلال توظيف مفهوم المونتاج السريع او المشهد المونتاجي والذي يعد احدى وسائل السينما والتلفزيون في تلخيص فترة زمنية معينة.

وعلى العموم فان السارد (سيد مجھول)المطلق المعرف هو الذي يتحكم هنا بالسرعة السردية من خلال تكثيفه لاحاديث زمنية بعبارات وجمل قصيرة فهو يلخص الاحاديث التي يرى انها لا تقع في دائرة اهتمامه والتلخيص يأتي دلالياً وجمالياً من خلال ايهامنا فنياً بواقعية ما نراه من الناحية الزمنية وبالشكل الذي يحافظ على بنية السرد الفلمي وتماسكه.

والسارد مطلق المعرف يلخص لنا ايضاً فترة زمنية تقع قبل ولادته اذ يقول (الطفل نيمو اتنى اتذكر حياة من ابد بعيد من قبل مولدي بمدة كبيرة كنت في المكان الذي يتواجد

فيه الذين لم يولدوا بعد وقبل مولدنا كنا نعرف كل شيء وكل ما سيحدث، فنشاهد صور للاطفال مع صور لفتاتين بلباس ابيض تمثلان الملائكة التي تقوم باختيار الاطفال وعندما يحين موعدك فان ملائكة النساء تصفع اصبعها على فمك فيترك علامه على الشفه العليا وهذا يعني انك نسيت كل شيء.... الخ.

وبعدها يستمر السرد الى حين مولده

هنا نلاحظ تقنية التأثير بشكل فاعل لفترة زمنية تعد بالسنين وهي ليست قصيرة يقوم السرد وفق تقنية التأثير باختصارها وتكتيفها حفاظاً على بنية السرد اي ان الوظيفة هي وظيفة بنوية من جهة وفي الوقت نفسه تعمل على تسريع السرد.  
وهناك مشهد منتجي اخر يوضح كيفية النقاء الاب والام عبر مجموعة لقاءات من المتزوجين لكن يتم تقديم ذلك وفق تقنية التأثير حفاظاً على الایقاع والسرعة السردية في الفلم.

ب الحذف: وتتجدد تقنية الحذف في الفترات الزمنية من القصة التي اغفلها السرد ، فليس من المعقول ان يتضمن الخطاب كل المدة الزمنية التي تستغرقها القصة.  
وهنالك نوع من الحذف الذي تم الاشارة اليه من قبل السارد المطلق المعرفه وذلك في حواره مع الصحفي.

الصحفي: هل تذكر كيف كان العالم قبل ان ينتهي الموت ، التشيط ، التجدد الدائم للخلايا ،  
كيف كانت الحياة عندما كان الناس يموتون.

السيد مجهول : كنا نركب السيارات التي تلوث الهواء..وندخن السجائر..ونأكل اللحم..كنا نعمل ما نشاء...وكان هذا رائعاً معظم الوقت لم يكن هناك احداث مثل الافلام الفرنسية.  
نرى هنا اشاره الى السارد لفترة زمنية لم يترقب اليها السرد الفلمي وذلك حفاظاً على البنية السردية للفلم والايقاع السريدي ولعدم اهميتها ضمن سياق الاحداث المسرودة وانما تم الاشارة اليها فقط من قبل السارد.

وهنالك فترات زمنية محفوظه اغفلها السرد الفلمي والتي تقع بين السنين التي عاشها نيمو وهي من بلوغه من الثانية الى خمسة اعوام ومن ٥ اعوام الى ٩ اعوام ومن تسعه اعوام الى ١٥ عشر، وفترة اطول محفوظه وهي بلوغه مرحلة الشباب والرجلة ومن مرحلة الشباب الى عمر ١١٧ سنة ونلاحظ ان هذه فترات زمنية تحسب بالبنين قد اسقت من السرد الفلمي وتم حفتها حفاظاً على الایقاع السريدي والبناء الفلمي وذلك لاغراض فنية تتعلق بكيفية نسج الحركة والصراع الفلمي من جهة اخرى ولا زمان الخطاب السريدي هو اقل من زمن القصة الاصلية.

وهنالك فترات زمنية محفوظه لم يتم الاشارة اليها وانما يقوم المشاهد بمعرفتها واستنتاجها وتدور حول الفترات الزمنية المحفوظه بين زواجه الاول من انا وزواجه الثاني من اليس وزواجه الثالث من جين ، يترك السرد هذه الفترات على الرغم من اهميتها في نسيج السرد الفلمي دون اشارة واضحة لتلك الفترة المحفوظه.

وهكذا نجد في تقنيتي التأثير والذف وهما يعملان على تسريع حركة السرد الفلمي يتحققان من الناحية البلاغية الایجاز الفني الذي يحفظ للفلم تماسكه وبناءه الدرامي .  
ثانياً: تقنية الابطاء وتنقسم الى  
أ. تقنية المشهد      ب. الوقفة الوصفية

وهما تقنيتان سرديتان تعملان على تهئنة السرد وابطاءه وفيهما يتطابق الزمنين زمن السرد وزمن القصة.

وعلى الرغم من ان تقنية المشهد هي من اوضاع التقنيات السردية التي يتساوى فيهاز من السرد مع زمن القصة ، الا انه تبقى هناك صعوبة في تحديد او قياس سرعتها او وصف زمنها السردي كونه بطيئاً او سريعاً او متوقفاً وذلك بسبب كثرة لحظات الصمت او التواتر التي تضمنها السرد الفلمي عينة البحث مما يجعل قياس الفرق بين زمن السرد وزمن القصة مستمراً وغير متوقف.

**تقنية الابطاء:** نلاحظ في تقنية الابطاء التي تعتمد على تقنية المشهد والتوقف الى الطريقة المشهدية الاكثر بروزاً في السرد الفلمي ذلك كون السرد الفلمي يعرض الاحداث مجدداً تجسيداً مرتباً اما المشاهد وان المشاهد التي تتجسد فيها تقنية المشهد بطريقة اكثر دقة هي المشاهد الحوارية التي تجري بين السيد مجهول وطبيبه والمشهد الثاني هو الذي يجتمع فيه الصحفي مع السيد مجهول وهذه اكثر الطرق المشهدية التي يتتساوی فيها زمن السرد مع زمن القصة ولكننا نجد عموماً ان حركة الواقع السردي تحدثت على مستوى توافر الاحداث المقدمة والتي يقدم فيها ويعاد الحدث وفق اكثر من وجهه نظر.

فالمشهد الذي ينفصل فيه الايوبين في المحة يقدم ثلاث مرات مرة نيمو مع امه ومرة اخرى مع ابيه وثالثة يذهب منطلاقاً لوحده.

والمشهد الثاني الذي يقدم لاكثر من مرة هو غرق سيد مجهول بسيارته في البحيرة اذ يتم سرده ثلاث مرات وغیرها من المشاهد التي يعاد سردها بشكل تواتري مما يعني بالنتيجة ابطاء الزمن السردي او بمعنى اخر اطالة الزمن السردي مقابل زمن القصة وهي الحالة التي تكون فيها زمن الخطاب اكبر من زمن القصة ونرى ان هذه التقنية التواتر تعمل تقنية الارتداد في اطالة زمن السرد.

ومن التقنيات التي عملت على ابطاء حركة السرد الفلمي الخط الاساسي للحكاية هي القصص المضمنة.

١. قصة العامل البرازيلي الذي يعمل في خياطة الجينزات والذي توقف العمل وهو جالس ف مشهد يقوم بسلق البيض اذ تبعينا هذه القصة عن خط السرد الاساسي في الفلم.

٢. قصة تخيل نيمو نفسه هو وزوجته اليـس في زـمن ما قبل التاريخ وهو يحارب الدب ليطرد عن زوجته اليـس كل ما يخيفها.

يرى الباحثان ان هذه القصص المضمنة عملت على ابطاء حركة السرد الفلمي وابعاده عن خط القصة الاساسي وتتجدر الاشارة هنا الى ان الحوارات الداخلية طول مدة الفلم والتي تتهدر عبر تقنية المنولوج الداخلي تعد من المشاهد الحوارية الداخلية التي تميز بها السرد الفلمي ..والتي تجعل العقل يمرح نفسه بحديثه عن نفسه وتسبب عن ارتباطها بتقنية المشهد التي تعمل على ابطاء السرد وهناك بعض التقنيات الخاصة التي يستخدمها الفلم لابطاء حركة السرد كالتصوير بالحركة البطيئة والتي تتحدى بابطاء حركة السرد الفلمي مقابل الزمن القصصي كما في مشهد تعلم السباحة الذي نشاهد فيه نيمو ٩ سنوات وانا في عمر مقارب وهم يقفزان من منصة حوض السباحة وقد تم تصوير ذلك بالحركة البطيئة وغيرها من الاحداث التي قدمها الفلم كحادث سقوط السيارة وغرقها في البحيرة.

### النتائج البحث:

١. كان للسرد المتداخل ابعاداً جمالية ودلالية مضافة للخطاب الفلامي من خلال التوظيف الامثل لتقنياته.
٢. اعتمد التداخل السردي في الفلم العينة على أ.التفاوت ما بين زمن القصة بسلسلتها التاريخي وزمن السرد الخطاب الذي يعتمد على نظام ظهور الاحداث فيه.  
ب.تشكل التداخل السردي من خلال المستوى السردي مصحوباً بعدد مرات الارتداد والاستباق بالنسبة الى النقطة الزمنية المحددة الذي يمثل حاضر السرد.
٣. زاد التداخل السردي من امكانية رب الاحداث الحاضرة بالماضية من جهة وبالمستقبل من جهة اخرى وفق رؤية جمالية مدروسة من قبل صانع العمل.
٤. عمل التداخل السردي على دعم الحركة وتشكلها وفق اسلوب اكثر تعقيداً في بناء الزمن من خلال تحطم السارد باتباع السرد المتداخل في الخطاب الفلامي مقارنة بالقصة الاصل.
٥. اضفى السرد المتداخل والسرعة السردية ابعاداً جمالياً للعمل فضلاً عن وظيفته التعبيرية والدلالية والفلسفية.
٦. كان لتوظيف السرعة السردية والتداخل السردي خياراً جمالياً من قبل صانع العمل وليس مجرد خيار على المستوى السردي فقط.
٧. يعزز الباحثان كل التداخل السردي والتغيير في السرعة السردية في الفلم(العينة) الى ارتباطها بوعي الشخصية الذهني الذي يعبر عن حالة الارتباك الشديد تجاه ادراك الزمن.
٨. عمل التداخل السردي في فلم السيد مجھول على خلق انساق سردية اخرى مثل التضمين والتأثير.
٩. اسهم التداخل السردي الى حد ما في التحكم بالسرعة السردية للفلم وذلك من خلال مرات الارتداد والاستباق الموظفة داخل الفلم والتي اعطت للخطاب مساحة زمانية اكبر من القصة الاصلية.

### الاستنتاجات:

١. ان التداخل على المستوى السردي يكون نتيجة التباين في ورود تسلسل الاحداث على مستوى القصة والخطاب والتي يصطلاح عليها بالمفارقة الزمنية.
٢. يتخذ التداخل الردي اشكالاً اكثر تعقيداً كلما زاد عدد المرات التي توظف فيها تقنيتي الارتداد والاستباق ،ويرتبط ذلك ايضاً بطبيعة الحركة التي تنسج حولها الاحداث والتي تحدد الى حد ما طبيعة النسق السردي الموظف.
٣. يعطي التداخل السردي اشكالاً سردية متعددة وغير مقولبة على المستوى الجمالية والدلالي.
٤. يعمل التداخل السردي والسرعة السردية على تحفيز مشاركة المتنقي الفكرية على المستوى السردي من خلال اشراكه بشكل فاعل لربط الاحداث والازمنه التي تنتج نظاماً سردياً لايمكن عده تقليدياً باي شكل من الاشكال.

**Abstract****The aesthetics of employing overlap and narrative speed in the narrative film****By Ali sabah salman****And nehad hamed maged**

The cinema through its continuous production has witnessed developments on the technical level of the narration with its technical, technical and aesthetic development, and there were many film applications that gave features of a narrative and artistic transformation of traditional narrative concepts and one of the most important narrative techniques that the directors have worked on are narrative interference and the narrative speed that interests In arranging film events and as a result of the difference and contrast between the time of the original story and the time of the narrative, the speech is before a time paradox. The research has been divided into five chapters, the first is the methodological framework for the research, and the second is the theoretical framework. The sample intentionally selected, which is (Mr. Nobody), was produced in 2009 and presented in 2013, which corresponds to the temporal, spatial and objective limits of research, after which the researchers came up with several results, most notably the results:

- 1- The overlapping narration had aesthetic and semantic dimensions added to the film discourse through optimizing the use of its techniques.
- 2- The narrative overlap in the sample film relied on a. The discrepancy between the time of the story in its historical sequence and the time of the narrative discourse that depended on the system of the appearance of events in it.

B. The formation of narrative interference through the narrative level is accompanied by the number of bounces and pre-emptions relative to the specific time point that represents the narrative present.

**مصادر البحث****المصادر العربية**

١. ابراهيم، علي ،الزمان المكان في روايات غائب طعمة فرمان،دمشق،٢٠٠٢.
٢. بحراوي ،حسن ،بنية الشكل الروائي،(الفضاء - الزمن - الشخصية)المركز الثقافي العربي،ط٢،٢٠٠٢.
٣. برس ،ميرالد ،المصطلح السردي ،تر عايد هزندار،القاهرة ،المجلس الاعلى للثقافة ،٢٠٠٣.
٤. بو عزة ،محمد ،تحليل النص السردي تقنيات ومفاهيم،الرباط،دار الاختلاف ،٢٠١٠.
٥. تودوروف،الشعرية ،تر شكري المبخوت،المغرب ،دار البيضاء ،١٩٨٧.
٦. العجمي ،مرسل ،السرديات ،الكويت،مجلس النشر العلمي،ب.ت.
٧. جينت، جرار ،السرد الوصف ،ت مهند يوسف ،بغداد ،الثقافة الاجنبية ،٢١٩٩٢.
٨. ————— ،خطاب الحكاية ،بحث في المنهج ،ت محمد معتصم واخرين،القاهرة ،المجلس الاعلى للثقافة ،١٩٩٧.
٩. حسن ،طه ،تجنيس السيناريو،بغداد كلية الفنون الجميلة ،اطروحة دكتوراه غ م ،١٩٩٦.

١٠. حسين ،احمد عبد العال ،تحولات السرد بين الرواية والدراما التلفزيونية،بغداد كلية الفنون الجميلة رسالة ماجستير غ م ٢٠٠١ ،.
١١. الحواج ،فتحية عبد الله ،البنية السردية في ادب الجاحظ،الكويت ٢٠٠٦ ،.
١٢. ريكاردو ،جان ،قضايا الرواية الحديثة بـ ت،ص ٢٥٣ .
١٣. سريليان ،ليون ،بناء المشهد الروائي،ت فاضل ثامر،بغداد،مجلة الثقافة الاجنبية،ع ٣، ١٩٨٧ .
١٤. سعيد ،أبو طالب محمد ،علم مناهج البحث،وزارة التعليم العالي والبحث العلمي،بغداد،دار الحكمة للطباعة والنشر ،١٩٩٠ .
١٥. العاني ،شجاع مسلم ،البناء الفني في الرواية العربية في العراق ،بغداد ،دار الشؤون الثقافية العامة ١٩٩٤،.
١٦. فوستر ،أي ام ،اركان الرواية ،ت كمال عياد الجاد،القاهرة ،دار الكرنك، ١٩٩٦ .
١٧. القاضي ،محمد وآخرون ،معجم السرديةات ،دار العين للنشر ٢٠١٠ ،.
١٨. القصراوي ،مها حسن ،الزمن في الرواية العربية،المؤسسة العربية للدراسات والنشر ،ط ١، ب، ت .
١٩. مارتن ،مارسيل ،اللغة السينمائية ،ترسّع مكاوي،القاهرة الدار المصرية للتاليف والترجمة ١٩٦٤ .
٢٠. مايو ،بيير ،الكتابة السينمائية ،ت قاسم المقداد،دمشق ،المؤسسة العامة لسينما ١٩٩٧ ،.
٢١. المرزوقي ،سمير وجamil شاكر ،مدخل الى نظرية القصة تحليلا ونقدا ،بغداد ،دار الشؤون الثقافية العامة ،١٩٨٦ .
٢٢. يقطين ،سعید ،تحليل الخطاب الروائي،بيروت،المركز الثقافي العربي ،١٩٨٩ .
٢٣. يوسف ،امنه ،تقنيات السرد في النظرية والتطبيق،سوريا ،دار الحوار للنشر والتوزيع ،١٩٩٧ ،.

### **المصادر الأجنبية**

- 24.John D. Cooper, **Measurement and Analysis of Behavioral Techniques**, Ohio, 1974.
  24. 25.Gerard genet,narrative discourse an essay in method,twanslated by jam lewis,new york;cornell university press,1980.,
  25. 26.symore chatman,story and discourse narrative structure infiction andfilm,London and ithaca;cornell university press ltd.1978.
- لجنة الخبراء** \*أ.م.د. حكمت البيضاني، استاذ في كلية الفنون الجميلة قسم الفنون السينمائية و التلفزيونية.
١. د.احمد عبد العال، استاذ في كلية الفنون الجميلة قسم الفنون السينمائية و التلفزيونية.
  ٢. د ماجد عبود، استاذ في كلية الفنون الجميلة قسم الفنون السينمائية و التلفزيونية.